



000005344937

ZMLUVA O POSKYTNUTÍ PALUBNEJ JEDNOTKY / CONTRACT ON PROVISION OF ON-BOARD-UNIT

v Režime predplateného mýta / in prepaid mode
 (ďalej len ako „Zmluva“/ hereinafter referred to as the „Contract“)

uzatvorená podľa zákona č. 25/2007 Z.z. o elektronickom výbere mýta za užívanie vymedzených úsekov pozemných komunikácií a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len ako „zákon o elektronickom výbere mýta“) medzi spoločnosťou SkyToll, a.s. so sídlom Apollo Business Center, Prievozská 2/a, 821 09 Bratislava, Slovenská republika, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 4646/B, IČO 44 500 734, DIČ 202 271 2153 (ďalej len „Prevádzkovateľ systému“), zastúpená osobou splnomocnenou/poverenou v tejto záležitosti Prevádzkovateľom systému a Prevádzkovateľom vozidla tak, ako je špecifikovaný ďalej. /

concluded under the Act No. 25/2007 Coll on the Electronic Toll Collection System for Utilisation of Segments of Road Network as amended (hereinafter referred to as "ETC Act") between SkyToll, a.s. with its registered seat at Apollo Business Center, Prievozská 2/a, 821 09 Bratislava, Slovak republic, registered in the Commercial Register maintained by the District Court in Bratislava I, Section Sa, Insertion No. 4646/B, ID number 44 500 734, Tax ID 202 271 2153 (hereinafter referred to as the "Toll system provider") represented by authorised /mandated person by Toll system provider and the Vehicle operator as specified below.

Zmluva je uzatvorená pre Prevádzkovateľa vozidla / Contract is concluded for the Vehicle operator.

Číslo Prevádzkovateľa vozidla / ID of Vehicle operator 000310209040

Číslo mýtného účtu / Account ID 000000384323

Číslo Zmluvy / Contract ID 000005344937

A. Prevádzkovateľ vozidla / Vehicle operator

Právnická osoba / Legal entity

Obchodné meno alebo názov / Name of company or legal entity OBECNÝ PODNIK, s.r.o.

Právna forma / Legal form

Registrový súd / Registration court Žilina

Zápis v obchodnom registri (oddiel, vložka č.) alebo v inom obdobnom registri (číslo) / Registration in commercial register (section, insert number) or other similar register (number) 12992/L

IČO / Identification Number 36399736

DIČ / Tax Identification Number 2020106198

IČ DPH / VAT No SK2020106198

Sídlo spoločnosti - Ulica a číslo / Domicile at - Street and number Belá

PSČ / ZIP 01305

Mesto / City Belá

Štát / Country Slovenská republika

B. Osoba podpisujúca Zmluvu / Person signing the Contract

1.osoba / 1st Person

Vzťah k Prevádzkovateľovi vozidla / Relation to the Vehicle operator x Prevádzkovateľ vozidla / Vehicle operator
 Spinomocnený zástupca / Authorised Person by Power of Attorney
 Vodič vozidla / Driver

Meno a priezvisko / Name and surname Róbert Boháč

Dátum narodenia / Birthdate

Číslo OP alebo pasu / Number of ID Card or passport

Číslo vodičského preukazu / ID of driver licence

Štátna príslušnosť / Nationality Slovenská republika

Adresa - Ulica a číslo / Address - Street and number SNP 521/181

PSČ / ZIP 01305

Mesto / City Belá

Štát / Country Slovenská republika

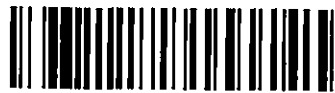
Telefón vrátane predvolby / Telephone No incl. Prefix

E-mail / E-Mail

C. Predmet Zmluvy / Subject of Contract:

- Podpisom tejto Zmluvy sa Prevádzkovateľ systému zaväzuje po uzavretí Zmluvy o užívaní vymedzených úsekov ciest umožniť Prevádzkovateľovi vozidla užívanie Vymedzených úsekov ciest podľa zákona o elektronickom výbere mýta a Prevádzkovateľ vozidla sa zaväzuje zaplatiť jednorazový Odplatu za poskytnutie Palubnej jednotky a poskytnúť za každú Palubnú jednotku a jej príslušenstvo zábezpeku na zabezpečenie vrátenia Palubnej jednotky a jej príslušenstva. / Based on this Contract and subject to entering into a Road usage contract, the Toll system provider undertakes to allow the Vehicle operator to use the specified road sections pursuant to the ETC Act and the Vehicle operator undertakes to pay one shot payment for OBU tariff and deposit for On-board-unit.





000005344937

D. Údaje k platbám / Payment Data

Číslo súvisiacej Zmluvy o užívaní vymedzených úsekov ciest / Related Road usage contract id	000005344930
Režim úhrady zábezpeky za poskytnutie Palubnej jednotky / Payment mode for OBU provision	Platba vopred / Payment in advance (pre pay)
Výška depozitu za 1 Palubnú jednotku v EUR / Deposit amount for 1 OBU in EUR	50,00
Spôsob platby / Payment means	Hotovosť / Cash Banková karta / Bank card Palivová karta / Fleet card
Režim úhrady poplatkov za služby (rovnaký ako Režim platenia mýta v súvisiacej Zmluve o užívaní vymedzených úsekov ciest) / Payment mode for Service fee is the same as the mode defined in Road usage contract	Predplatená odplata / Prepaid mode
Spôsob platby / Payment means	Hotovosť / Cash Banková karta / Bank card Palivová karta / Fleet card
Bankové spojenie / Bank account	
Názov banky / Bank name	
Kód banky / Bank Code	
Číslo účtu / Account Number	
IBAN / International Bank Account Number	
BIC / SWIFT / Bank Identifier Code	
Adresa zahraničnej banky / Address of foreign bank	

Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú všetky odovzdávacie a preberacie protokoly Palubných jednotiek. / Inseparable part of Contract on provision of on-board-unit are OBU hand-out and OBU take over protocols attached to this Contract.

Prehlasujem, že všetky údaje sú úplné a správne. Svojím podpisom vyjadrujem svoj súhlas s tým, že Prevádzkovateľ systému a/alebo ňou poverené osoby budú moje údaje elektronicky ukladať za účelom ich spracovávaní, používania a vybavovania reklamácií. Súhlasím s neoddeliteľnými súčasťami Zmluvy, a to s prílohou č. 1 Všeobecné obchodné podmienky Prevádzkovateľa systému" a sadzovníkom poplatkov. Týmto splnomocňujem Prevádzkovateľa systému, aby pohľadávky vyplývajúce zo zmluvného vzťahu účtoval podľa označeného spôsobu platby. Bez označenia jedného z uvedených spôsobov platby bude platba vyžadovaná bankovým prevodom v mene Euro. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, jeden exemplár je určený Prevádzkovateľovi vozidla a druhý Prevádzkovateľovi systému.

Súhlasím s tým, aby mi Správca výberu mýta a/alebo Prevádzkovateľ systému zasielal prevádzkové a marketingové informácie na e-mailovú adresu uvedenú v tejto Zmluve.

I hereby declare, that all information provided by myself in this Contract are true and not misleading. By signature of this Contract I express my consent, that electronic Toll system provider and/or by him authorized entities are allowed to electronically store my information for the purpose of handling, usage and dealing with the possible claims. I hereby agree with the Toll system provider's general commercial conditions as Annex No. 1 and service fees as an integral part of this Contract. I hereby empower the Toll system provider, to account the receivables resulting from this contractual relationship in accordance with the marked payment system. Without marking of one of the payment systems, the payment will be required via bank transfer (€). This Contract is executed in 2 copies, one for the Vehicle operator and one for the Toll system provider.

I hereby agree that Toll system provider and /or Toll collection authority will send me information to the email address specified in this Contract.

Súhlasím/Agree



Nesúhlasím/Disagree



Miesto, dátum / Place, Date		06.09.2011
Podpis splnomocnenej osoby Prevádzkovateľa systému / Signature of authorised person by Power of attorney of Toll system provider		
Miesto, dátum / Place, Date		06.09.2011
Podpis Prevádzkovateľa vozidla alebo Splnomocneného zástupcu Prevádzkovateľa vozidla (príp. firemná pečiatka) / Signature of Vehicle operator or authorised person by power of attorney (ev. stamp of company)		





000005344973

POTVRDENIE O PRIJATÍ DEPOZITU Č.: 3011212031**Identifikačné údaje Prevádzkovateľa vozidla**

Číslo Prevádzkovateľa vozidla: 000310209040 Číslo mýtného účtu: 000000384323
Režim platenia mýta: Predplatené
Názov spoločnosti/
Obchodné meno/
Meno a priezvisko: OBECNÝ PODNIK, s.r.o.
Prevádzkovateľ vozidla:
Sídlo spoločnosti/
Trvalý pobyt: Belá
Miesto podnikania:
Mesto: Belá
PSČ: 01305 Štát: Slovenská republika
IČO/Dátum narodenia: 36399736 Číslo OP alebo pasu:
DIČ: 2020106198 IČ DPH: SK2020106198
Banka:
Č. účtu / kód banky: IBAN:
SWIFT:

Číslo zákazníckeho miesta: 5000 ID pracovníka: Jana Ovšonková
Adresa zákazníckeho miesta: Kragujevská 9, 010 01 Žilina
Dátum vystavenia: 06.09.2011
Dátum úhrady: 06.09.2011
Čas úhrady: 09:36
Spôsob úhrady: Hotovosť

Č.	Sériové číslo Palubnej jednotky	Množstvo (ks)	Suma bez DPH v €
1.	41741012092022130000120907	1	50,000
Celková suma bez DPH			50,00

Prijal:

Vážený zákazník, všetky príslušné informácie Vám poskytneme na čísle **02/35 111 111** a na webovej stránke **www.emyto.sk**.

SkyToll, a.s., Apollo Business Center, Prievozská 2/a, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
IČO/ID No.: 44 500 734, DIČ/Tax ID No.: 2022712153, IČ DPH/VAT No.: SK2022712153
Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I. v Odd.: Sa, vložka č.: 4646/B
Company is registered at Companies Register of the District Court Bratislava I. in Section: Sa, Insert No.: 4646/B

Tatra Banka, a.s.
Hodžovo nám. 3
811 06 Bratislava I
Slovenská republika





000005344961

ODOVZDÁVACÍ PROTOKOL K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ PALUBNEJ JEDNOTKY Č. 000005344961

Medzi Prevádzkovateľom systému

Obchodné meno alebo názov:	SkyToll, a.s.	
Právna forma:	a.s.	
Registrový súd:	ORSR-BA1	
Číslo v obchodnom registri (oddiel, vložka č.):	4646/B	
IČO:	44 500 734	
DIČ:	2022712153	
IČ DPH:	SK2022712153	
Sídlo spoločnosti - Ulica a číslo:	Prievozska 2/a	PSČ: 821 09
Mesto:	Bratislava	Štát: Slovenská republika

ako vlastníkom Palubnej jednotky (ďalej ako „Odozdávajúci“)

a Prevádzkovateľom vozidla

Číslo Prevádzkovateľa vozidla:	000310209040	Číslo mýtného účtu:	000000384323
Obchodné meno alebo názov:	OBEČNÝ PODNIK, s.r.o.		
Meno a priezvisko:			
Právna forma:			
Registrový súd:	Žilina		
Zápis v obchodnom registri (oddiel, vložka č.) alebo inom obdobnom registri (číslo):	12992/L		
IČO:	36399736	Dátum narodenia:	
DIČ:	2020106198	Číslo OP alebo pasu:	
IČ DPH:	SK2020106198		
Sídlo spoločnosti / Miesto podnikania / Trvalé bydlisko - Ulica a číslo:	Belá	PSČ:	01305
Mesto:	Belá	Štát:	Slovenská republika

(d'alej ako „Preberajúci“)

Číslo zákazníckeho miesta:	5000	ID pracovníka:	Jana Ovšonková
Dátum prevzatia:	06.09.2011	Čas prevzatia:	09:36
P.č.	EČV vozidla	Sériové číslo Palubnej jednotky	
1.	ZA936CG		41741012092022130000120907

Odozdávajúci odozdáva a Preberajúci preberá ku dátumu prevzatia Palubnej jednotky podľa vyššie uvedeného zoznamu, pričom súčasťou odozdávania/prebratia je i príslušenstvo definované v návode na obsluhu Palubnej jednotky.

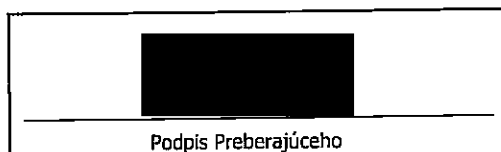
Tento odozdávací protokol je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí Palubnej jednotky. Je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá strana obdrží po jednom podpísanom a datovanom vyhotovení.

Preberajúci prehlasuje, že prevzaté Palubné jednotky sú funkčné, nepoškodené a v dobrom stave a Odozdávajúci odozdal súvisiace príslušenstvo k týmto Palubným jednotkám.

V dňa 06.09.2011



Podpis Odozdávajúceho



Podpis Preberajúceho

Vážený zákazník, všetky príslušné informácie Vám poskytneme na čísle 02/35 111 111 a na webovej adrese www.emyto.sk.




000005344980

POTVRDENIE O PRIJATÍ PLATBY, FAKTÚRA Č.: 1012021595
Identifikačné údaje Prevádzkovateľa vozidla

Číslo Prevádzkovateľa vozidla:	000310209040	Číslo mýtného účtu:	000000384323
Režim platenia mýta:	Predplatené	Evidenčné číslo vozidla:	ZA936CG
Názov spoločnosti/ Obchodné meno/ Meno a priezvisko Prevádzkovateľa vozidla:	OBEČNÝ PODNIK,s.r.o.		
Sídlo spoločnosti/ Trvalý pobyt/ Miesto podnikania:	Belá		
Mesto:	Belá	Štát:	Slovenská republika
PSČ:	01305	Číslo OP alebo pasu:	
IČO / Dátum narodenia:	36399736	IČ DPH:	SK2020106198
DIČ:	2020106198		
Banka:		IBAN:	
Č. účtu / kód banky:	/		
SWIFT:			

Číslo zákazníckeho miesta/ mobilnej hliadky: 5000

ID pracovníka:	Jana Ovšonková	Číslo mýtného priestupku:
Adresa zákazníckeho miesta:	Kragujevská 9, 010 01 Žilina	
Dátum vyhotovenia:	06.09.2011	
Dátum dodania:	06.09.2011	
Dátum úhrady:	06.09.2011	
Čas úhrady:	09:37	
Spôsob úhrady:	Hotovosť	

Názov položky	M.J.	Cena za M.J. v €	Suma v €
Doplnenie mýta v režime predplateného mýta	1	41,670	41,670
Základ DPH (po zaokrúhlení)			41,67
DPH 20 %			8,33
Spolu s DPH			50,00

Celková suma s DPH 50,00

Prijal:

Vážený zákazník, všetky príslušné informácie Vám poskytneme na čísle **02/35 111 111** a na webovej adrese **www.emyto.sk**.

NDS, a.s., Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
IČO/ID No.: 35 919 001, DIČ/Tax ID No.: 2021937775, IČ DPH/VAT No.: SK2021937775
Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I. v Odd.: Sa, vložka č.: 3518/B
Company is registered at Companies Register of the District Court Bratislava I. in Section: Sa, Insert No.: 3518/B

Tatra Banka, a.s.
Hodžovo nám. 3
811 06 Bratislava I
Slovenská republika

